

## REGION DE BRUXELLES-CAPITALE — BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

## MINISTERE

## DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 2005 — 886

[2005/31104]

24 MARS 2005. — Ordonnance modifiant l'ordonnance du 18 janvier 2001 portant organisation et fonctionnement de l'Office régional bruxellois de l'Emploi (1)

Le Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale a adopté et Nous, Gouvernement sanctionnons ce qui suit :

**Article 1<sup>er</sup>.** La présente ordonnance règle une matière visée à l'article 39 de la Constitution.

**Art. 2.** Un article 7bis, rédigé comme suit est inséré dans l'ordonnance du 18 janvier 2001 portant organisation et fonctionnement de l'Office régional bruxellois de l'emploi :

« Art. 7bis. § 1<sup>er</sup>. Les règles et conditions spéciales selon lesquelles l'Office exerce les missions qui lui sont confiées par la présente ordonnance sont arrêtées dans un contrat de gestion conclu entre le Gouvernement et l'Office, représenté par son comité de gestion.

§ 2. Le contrat de gestion comprend :

1° les objectifs assignés aux parties, en ce qui concerne le cadre social, économique et financier de la politique régionale de l'emploi dont l'ORBEM est chargé de la mise en œuvre;

2° les tâches que l'Office assume en vue de l'exécution de ses missions telles qu'elles sont définies dans la présente ordonnance, en ce compris les activités payantes du service à gestion distincte de l'ORBEM;

3° les moyens de l'ORBEM mis en œuvre pour réaliser les objectifs en ce compris les modalités de conclusions de conventions par l'Office;

4° les engagements non-financiers du Gouvernement;

5° les engagements de l'Office, en termes de services à rendre aux publics-cibles, de gestion de ses ressources, d'objectifs quantitatifs et qualitatifs, de moyens à mettre en œuvre pour les atteindre et d'échéance;

6° les modalités de mise en œuvre, de suivi et de révision du contrat de gestion.

§ 3. Le comité de gestion de même que les commissaires du Gouvernement établissent annuellement un rapport sur l'exécution du contrat de gestion à l'intention du Gouvernement.

Le Gouvernement en communique la teneur au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale.

§ 4. Le contrat est conclu pour une durée de cinq ans, renouvelable. Il est communiqué pour information au Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale dès sa conclusion.

Nonobstant la possibilité de renouvellement du contrat de gestion, le comité de gestion soumet, au plus tard six mois avant l'expiration du contrat de gestion, au Ministre compétent dans la matière dont relève l'Office, un projet de nouveau contrat de gestion.

Si à l'expiration d'un contrat de gestion, un nouveau contrat de gestion n'est pas entré en vigueur, le contrat est prorogé de plein droit jusqu'à l'entrée en vigueur du nouveau contrat de gestion. Cette prorogation est publiée au *Moniteur belge* par le Ministre compétent dans la matière dont relève l'Office. Si un an après la prorogation visée à l'alinéa précédent, un nouveau contrat de gestion n'est pas entré en vigueur, le Gouvernement peut, par arrêté délibéré en Conseil des Ministres, fixer des règles provisoires concernant les matières visées au § 2 du présent article. Ces règles provisoires valent comme nouveau contrat de gestion et sont d'application jusqu'à l'entrée en vigueur d'un nouveau contrat de gestion, conclu conformément au présent article.

§ 5. Le contrat de gestion est réévalué chaque année et le cas échéant, adapté aux modifications des conditions du marché et aux développements techniques par application de paramètres objectifs prévus dans le contrat de gestion.

Toutefois, toute autre adaptation, proposée par une des parties ou par les deux parties, est faite conformément au § 1<sup>er</sup> du présent article. ».

## MINISTERIE

## VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 2005 — 886

[2005/31104]

24 MAART 2005. — Ordonnantie tot wijziging van de ordonnantie van 18 januari 2001 houdende organisatie en werking van de Brusselse Gewestelijke Dienst voor Arbeidsbemiddeling (1)

Het Brussels Hoofdstedelijk Parlement heeft aangenomen en Wij, regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

**Artikel 1.** Deze ordonnantie regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 39 van de Grondwet.

**Art. 2.** In de ordonnantie van 18 januari 2001 houdende organisatie en werking van de Brusselse Gewestelijke Dienst voor Arbeidsbemiddeling, wordt een artikel 7bis ingevoegd, luidende :

« Art. 7bis. § 1. De bijzondere regels en voorwaarden op grond waarvan de Dienst de hem door deze ordonnantie toevertrouwde opdrachten uitvoert, worden vastgelegd in een beheerscontract gesloten tussen de Regering en de Dienst, vertegenwoordigd door zijn beheerscomité.

§ 2. Het beheerscontract behelst :

1° de doelstellingen opgelegd aan de partijen inzake het sociaal, economisch en financieel kader van het gewestelijk werkgelegenheidsbeleid dat de BGDA ten uitvoer moet leggen;

2° de taken die de Dienst waarneemt met het oog op de uitvoering van zijn opdrachten zoals nader geprecieerd in deze ordonnantie, met inbegrip van de activiteiten tegen betaling van de dienst met gescheiden beheer van de BGDA;

3° de middelen van de BGDA waarin wordt voorzien om de doelstellingen te verwezenlijken, met inbegrip van de voorschriften om overeenkomsten te sluiten door de Dienst;

4° de niet-financiële verplichtingen van de Regering;

5° de verbintenissen van de « Dienst » in verband met de aan de doelgroepen te verlenen diensten, het beheer van zijn hulpbronnen, de kwantitatieve en kwalitatieve doelstellingen, de aan te wenden middelen om ze te verwezenlijken en de termijnen;

6° de voorschriften voor de uitvoering, de opvolging en de herziening van het beheerscontract.

§ 3. Het beheerscomité en de regeringscommissarissen stellen jaarlijks een verslag op inzake de uitvoering van het beheerscontract ten behoeve van de Regering.

De Regering deelt de inhoud daarvan mee aan het Brussels Hoofdstedelijk Parlement.

§ 4. Het beheerscontract wordt voor een termijn van vijf jaar gesloten, is hernieuwbaar en wordt ter inlichting bezorgd aan het Brussels Hoofdstedelijk parlement vanaf het ogenblik dat het gesloten is.

Niettegenstaande de mogelijkheid van hernieuwing van het beheerscontract, legt het beheerscomité, uiterlijk zes maanden vóór het verstrijken van het beheerscontract, aan de bevoegde Minister onder wie de Dienst ressorteert, een ontwerp van nieuw beheerscontract voor.

Indien bij het verstrijken van een beheerscontract geen nieuw beheerscontract in werking is getreden, wordt het van rechtswege verlengd tot op het ogenblik dat het nieuwe beheerscontract in werking is getreden. Deze verlenging wordt bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* door de bevoegde Minister onder wie de Dienst ressorteert. Indien binnen de termijn van één jaar na de in het voorgaande lid bedoelde verlenging geen nieuw beheerscontract in werking is getreden, kan de Regering, bij een in Ministerraad overlegd besluit, voorlopige regels vaststellen inzake de in § 2 van dit artikel bedoelde aangelegenheden in onderhavig artikel. Deze voorlopige regels zullen als nieuw beheerscontract gelden en van toepassing zijn tot op het ogenblik dat een nieuw beheerscontract, gesloten overeenkomstig het onderhavig artikel, in werking treedt.

§ 5. Het beheerscontract wordt jaarlijks getoetst en, in voorkomend geval, aangepast aan de gewijzigde marktomstandigheden en technische ontwikkelingen met toepassing van in het beheerscontract vastgelegde objectieve parameters.

Elke andere aanpassing voorgesteld door één van de partijen of door beide, kan echter slechts tot stand komen overeenkomstig § 1 van dit artikel. ».

**Art. 3.** L'article 8, premier alinéa, de la même ordonnance est remplacé par la disposition suivante :

« Sans préjudice de ce qui est prévu au chapitre *Vibis*, l'Office est administré dans le respect de la loi du 16 juin 1989 portant diverses réformes institutionnelles, par un comité de gestion composé de deux groupes linguistiques. ».

**Art. 4.** L'article 14 de la même ordonnance est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 14. Sans préjudice des dispositions figurant au Chapitre *Vibis* et sans préjudice des dispositions de la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public, le comité de gestion dispose de tous les pouvoirs nécessaires à l'administration de l'Office. ».

**Art. 5.** Dans l'article 34 de la même ordonnance, il est inséré un § 3, rédigé comme suit :

« § 3. L'Office est autorisé à recruter, pour les activités exercées en concurrence, par contrat de travail, le personnel affecté au service à gestion distincte tel que visé au chapitre *Vibis* et à déterminer les conditions du contrat de travail, suivant les modalités fixées par le Gouvernement, sur proposition du Comité de gestion. ».

**Art. 6.** Il est inséré après l'article 36 de la même ordonnance, un Chapitre *Vibis*, comprenant les articles 36*bis* à 36*sexies*, rédigé comme suit :

« CHAPITRE *Vibis*. — Service à gestion distincte

*Section 1<sup>re</sup>*. — Attributions

**Art. 36*bis*.** Il est créé au sien de l'Office, un service à gestion distincte dont la dénomination est fixée par le Gouvernement.

Le service à gestion distincte a pour mission de remplir les missions confiées à l'Office par l'article 4, point 7 et par l'article 6 de la présente ordonnance.

Le service à gestion distincte dispose, dans l'exercice de ses missions, d'une autonomie dans la gestion du personnel ainsi que d'une autonomie dans la gestion financière, comptable et technique. Il peut également conclure des conventions.

*Section 2*. — Gestion

**Art. 36*ter*.** § 1<sup>er</sup>. Le service à gestion distincte est administré par le comité de gestion.

§ 2. La gestion journalière du service à gestion distincte est assumée par le fonctionnaire dirigeant assisté par le fonctionnaire dirigeant adjoint.

**Art. 36*quater*.** § 1<sup>er</sup>. Le service à gestion distincte est géré selon les méthodes commerciales et sa comptabilité est organisée, dans le respect de la loi du 17 juillet 1975 relative à la comptabilité des entreprises.

§ 2. Le comité de gestion de l'Office adopte le budget prévisionnel, les comptes annuels ainsi que le bilan de la situation active et passive du service à gestion distincte, arrêté au 31 décembre de l'année considérée, qui sont joints au budget, comptes et bilan de l'Office.

§ 3. Le service à gestion distincte supporte les dettes contractées dans le cadre de son activité.

§ 4. Il bénéficie au titre de recettes :

1° des recettes propres de son activité;

2° du produit du placement de ses disponibilités.

§ 5. Sur avis du comité de Gestion, visé à l'article 36*ter*, le Gouvernement arrêté les principes de la tarification des prestations offertes par le service à gestion distincte, sans que ceux-ci ne puissent aboutir à des tarifs inférieures aux prix de revient.

§ 6. 50 % au maximum des bénéfices du service à gestion distincte, sans toutefois être inférieur au taux d'imposition des sociétés sont versés dans le Fonds de promotion pour l'emploi, institué par l'article 22 de l'ordonnance du 26 juin 2003 relative à la gestion mixte du marché de l'emploi dans la Région de Bruxelles-Capitale.

Ce versement se fait sur base annuelle dans les trente jours qui suivent l'adoption du budget tel que prévu au § 2 du présent article.

**Art. 3.** Artikel 8, eerste lid, van dezelfde ordonnantie, wordt vervangen als volgt :

« Onverminderd de bepalingen vervat in Hoofdstuk *Vibis*, wordt de dienst beheerd met inachtneming van de wet van 16 juni 1989 houdende diverse institutionele hervormingen, door een beheerscomité dat is samengesteld uit twee taalgroepen. ».

**Art. 4.** Artikel 14 van dezelfde ordonnantie wordt vervangen als volgt :

« Art. 14 Onverminderd de bepalingen van Hoofdstuk *Vibis* en onverminderd de bepalingen van de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle van sommige instellingen van openbaar nut, beschikt het beheerscomité over alle bevoegdheden die noodzakelijk worden geacht voor het beheer van de Dienst. ».

**Art. 5.** In artikel 34 van dezelfde ordonnantie wordt een § 3 ingevoegd, luidende :

« § 3. De Dienst wordt gemachtigd om, voor de activiteiten uitgeoefend in concurrentie, personeel toegewezen aan de dienst met gescheiden beheer zoals bepaald in het hoofdstuk *Vibis*, aan te werven met een arbeidsovereenkomst en om de voorwaarden van de arbeidsovereenkomst vast te stellen, overeenkomstig de voorschriften bepaald door de Regering, op voorstel van het beheerscomité. ».

**Art. 6.** Na artikel 36 van dezelfde ordonnantie, wordt een Hoofdstuk *Vibis*, ingevoegd, bestaande uit de artikelen 36*bis* tot 36*sexies*, luidende :

« Hoofdstuk *Vibis*. — Dienst met gescheiden beheer

*Afdeling 1*. — Bevoegdheden

**Art. 36*bis*.** Binnen de Dienst, wordt een dienst met gescheiden beheer opgericht waarvan de benaming door de Regering wordt bepaald.

De dienst met gescheiden beheer heeft als taak, de aan de Dienst toevertrouwde opdrachten uit te voeren conform artikel 4, punt 7 en artikel 5 van de deze ordonnantie.

De dienst met gescheiden beheer beschikt voor de uitoefening van zijn opdrachten over een autonomie inzake het personeelsbeheer alsmede over een autonomie inzake het financieel, boekhoudkundig en technisch beheer. Hij kan tevens overeenkomsten sluiten.

*Afdeling 2*. — Beheer

**Art. 36*ter*.** De dienst met gescheiden beheer wordt beheerd door het beheerscomité.

§ 2. Het dagelijks beheer van de dienst met gescheiden beheer wordt verzekerd door de leidende ambtenaar, bijgestaan door de adjunct leidende ambtenaar.

**Art. 36*quater*.** §1. De dienst met gescheiden beheer wordt beheerd volgens de handelspraktijken en zijn boekhouding wordt georganiseerd overeenkomstig de wet van 17 juli 1975 betreffende de boekhouding van de bedrijven.

§ 2. Het beheerscomité van de Dienst hecht zijn goedkeuring aan de begrotingsraming, de jaarrekeningen en de balans van de activa en passiva van de dienst met gescheiden beheer, vastgesteld op 31 december van het desbetreffende jaar, en gevoegd bij de begrotingsraming, de jaarekeningen en de balans van de Dienst.

§ 3. De dienst met gescheiden beheer kwijt zich van de schulden aangegaan in het kader van zijn activiteit.

§ 4. Hij geniet aan de inkomstzijde :

1° ontvangsten eigen aan zijn activiteit;

2° opbrengsten uit de belegging van zijn beschikbare middelen.

§ 5. Op advies van het beheerscomité bedoeld in artikel 36*ter*, legt de Regering de principes inzake tarifiering vast van de door de dienst met gescheiden beheer geboden prestaties, zonder dat deze evenwel mogen leiden tot tarieven die lager liggen dan de kostprijzen.

§ 6. Maximaal 50 % van de winsten van de dienst met gescheiden beheer, zonder evenwel lager te kunnen zijn dan de vennootschapsbelasting, wordt gestort in het Fonds ter bevordering van de werkgelegenheid, ingesteld door artikel 22 van de ordonnantie van 26 juni 2003 betreffende het gemengd beheer van de arbeidsmarkt in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Deze storting gebeurt op jaarbasis binnen dertig dagen volgend op de goedkeuring van de begroting waarin voorzien in § 2 van het huidige artikel.

§ 7. Le solde des bénéfiques du service à gestion distincte est affecté principalement aux réserves dessinées à l'amélioration du fonctionnement du service à gestion distincte. Il peut également être affecté à d'autres finalités, et justifier l'octroi de primes aux membres de son personnel.

*Section 3. — Du personnel et des moyens matériels*

Art. 36quinquies. Le Gouvernement fixe les modalités de gestion générale du personnel du service à gestion distincte, ainsi que les moyens matériels, mobiliers, immobiliers et en personnel qui sont mis à dispositions du service à gestion distincte pour l'exercice de ses missions.

*Section 4. — Contrôle*

Art. 36sexies. Le contrôle du service à gestion distincte est exercé par les commissaires du Gouvernement visés à l'article 36 de la même ordonnance.

*Section 5. — Dispositions abrogatoires ».*

Art. 7. Sont abrogés aux dates déterminées par le Gouvernement :

1° l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 28 septembre 1995 fixant les principes de tarifications du T. Service intérim;

2° l'arrêté ministériel du 17 janvier 1992 fixant les tarifs des activités d'outplacement organisées par l'Office régional bruxellois de l'emploi, tel que modifié par l'arrêté ministériel du 2 mai 1994;

3° l'article 4 de l'arrêté du 23 mai 1991 portant organisation d'activités de sélection payantes pour les entreprises par le service psychologique de l'Office régional bruxellois de l'emploi;

4° l'arrêté ministériel du 17 septembre 1991 fixant les tarifs des activités de sélection payantes pour les entreprises par le service psychologique de l'Office régional bruxellois de l'emploi, tel que modifié par l'arrêté ministériel du 25 juin 1996.

Promulguons la présente ordonnance, ordonnons qu'elle soit publiée au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 24 mars 2005.

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites, de la Rénovation urbaine, du Logement, de la Propreté publique et de la Coopération au développement,

Ch. PICQUE

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Finances, du Budget, de la Fonction publique et des Relations extérieures,

G. VANHENGEL

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'Emploi, de l'Economie, de la Recherche scientifique et de la Lutte contre l'Incendie et l'Aide médicale urgente,

B. CEREXHE

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de la Mobilité et des Travaux publics,

P. SMET

La Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée de l'Environnement, de l'Energie et de la Politique de l'Eau,

Mme E. HUYTEBROECK

Notes

(1) *Session ordinaire 2004-2005.*

*Documents parlementaire.* — Projet d'ordonnance, n° A-98/1. — Rapport, n° A-98/2. — Amendement après rapport, n° A-98/3.

*Compte rendu intégral.* — Discussion et adoption : séance du vendredi 18 mars 2005.

§ 7. Het winstsaldo van de dienst met gescheiden beheer zal hoofdzakelijk worden toegewezen aan de reserves bestemd voor de verbetering van de werking van de dienst met gescheiden beheer. Dit saldo kan eveneens worden gebruikt voor andere doeleinden, en de verlening van premies aan zijn personeelsleden wettigen.

*Afdeling 3. — Personeel en materiële middelen*

Art. 36quinquies. De Regering bepaalt de voorschriften betreffende het algemeen personeelsbeheer van de dienst met gescheiden beheer, alsook de materiële, roerende en onroerende middelen en de personele middelen die ter beschikking zullen worden gesteld van de dienst met gescheiden beheer voor de uitvoering van zijn opdrachten.

*Afdeling 4. — Controle*

Art. 36sexies. De controle op de dienst met gescheiden beheer wordt uitgeoefend door de regeringscommissarissen bedoeld in artikel 36 van dezelfde ordonnantie.

*Afdeling 5. — Opheffingsbepalingen ».*

Art. 7. Worden op de door de Regering vastgestelde data opgeheven :

1° het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 28 september 1995 waarbij de tarifieringsprincipes van de T. Service interim worden vastgelegd;

2° het ministerieel besluit van 17 januari 1992 waarbij de tarieven voor de activiteiten van de outplacementsdienst bij de Gewestelijke Dienst voor Arbeidsbemiddeling worden vastgelegd, zoals gewijzigd door het ministerieel besluit van 2 mei 1994;

3° artikel 4 van het besluit van 23 mei 1991 houdende vaststelling van de tarieven voor selectieactiviteiten tegen betaling, geleverd door de psychologische dienst van de Brusselse Gewestelijke Dienst voor Arbeidsbemiddeling aan de ondernemingen;

4° het ministerieel besluit van 17 september 1991 houdende vaststelling van de tarieven voor selectieactiviteiten tegen betaling geleverd door de psychologische dienst van de Brusselse Gewestelijke Dienst voor Arbeidsbemiddeling aan de ondernemingen, zoals gewijzigd door het ministerieel besluit van 25 juni 1996.

Kondigen deze ordonnantie af, bevelen dat ze in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 24 maart 2005.

De Minister-Président van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen, Stadsvernieuwing, Huisvesting, Openbare Netheid en Ontwikkelingssamenwerking,

Ch. PICQUE

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Financiën, Begroting, Openbaar Ambt en Externe Betrekkingen,

G. VANHENGEL

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Tewerkstelling, Economie, Wetenschappelijk Onderzoek, Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp,

B. CEREXHE

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Mobiliteit en Openbare Werken,

P. SMET

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Leefmilieu, Energie en Waterbeleid,

Mevr. E. HUYTEBROECK

Nota's

(1) *Gewone zitting 2004-2005.*

*Parlementaire documenten.* — Ontwerp van ordonnantie, nr. A-98/1. — Verslag, nr. A-98/2. — Amendement na verslag, nr. A-98/3.

*Integraal verslag.* — Bespreking een aanneming : vergadering van vrijdag 18 maart 2005.